

Bedienungsanleitung/Garantie

Gebbruiksaanwijzing/Garantie • Mode d'emploi/Garantie
Instrucciones de servicio/Garantía • Manual de instruções/Garantia
Istruzioni per l'uso/Garanzia • Bruksanvisning/Garanti
Instruction Manual/Guarantee • Instrukcja obsługi/Gwarancja
Návod k použití/Záruka • A használati utasítás/Garancia
Руководство по эксплуатации/Гарантия

Milchschaumer

Melkschuimer • Appareil à mousse
Aparato para hacer espuma de leche • Espumadora de leite
Montalatte • Melkeskummer • Milk Foamer
Urządzenie do spieniania mleka • Výrobník mléčné pěny
Tejhabosító készülék • Миксер для молока



MS 3089

Ogólne wskazówki bezpieczeństwa

Przed uruchomieniem urządzenia proszę bardzo dokładnie przeczytać instrukcję obsługi. Proszę zachować ją wraz z kartą gwarancyjną, paragonem i w miarę możliwości również kartonem z opakowaniem wewnętrznym.

- Proszę wykorzystywać urządzenie jedynie dla prywatnego celu, jaki został przewidziany dla urządzenia. Urządzenie to nie zostało przewidziane do użytku w ramach działalności gospodarczej.
- Chronić urządzenie przed gorącem, bezpośrednim nasłonecznieniem i kontaktem z ostrymi krawędziami.
- Proszę nie obsługiwać urządzenia wilgotnymi dłońmi.
- Nie używaj urządzenia w wilgotnym i zaporowanym środowisku.
- Aby uniknąć porażenia elektrycznego, urządzenie nie może być narażone na kontakt z kroplami lub bryzgami wody.
- Przed wyrzuceniem wyeksploatowanego urządzenia wyjmij baterie i oddaj je w autoryzowanym punkcie zbiorczym.
- Prosimy pamiętać o podanych dalej „Specjalnych wskazówkach dotyczących bezpiecznego użytkowania“.

Dzieci

- Dla bezpieczeństwa dzieci proszę nie zostawiać swobodnie dostępnych części opakowania (torby plastikowe, kartony, styropian itp.).

Uwaga! Nie pozwalaj dzieciom bawić się folią. **Niebezpieczeństwo uduszenia!**

- Aby uchronić dzieci przed niebezpieczeństwem związanym z elektrycznymi urządzeniami, proszę zadbać o to, aby przewód zasilający nigdy nie wisiał luźno, oraz aby dzieci nie miały dostępu do urządzenia.

Specjalne wskazówki dotyczące bezpiecznego użytkowania urządzenia

PL

- Przed włączeniem proszę zawsze zanurzyć urządzenie w cieczy.
- Jeśli oś jest wykrzywiona, proszę nie włączać urządzenia.
- Proszę stosować urządzenie wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Proszę nie zanurzać obudowy w wodzie.

Przed uruchomieniem

Przed pierwszym uruchomieniem i po długiej przerwie w użytkowaniu proszę przetrzeć urządzenie wilgotną ściereczką.

Wkładanie baterii (Baterie nie są objęte dostawą)

- Pod wyłącznikiem głównym znajduje się pojemnik na baterie. Zsuń na bok wieczko pojemnika na baterie.
- Proszę umieścić w środku 2 baterie typu UM3 „AA“ 1,5 V. Proszę pamiętać o właściwej polarności (patrz spód kieszeni na baterie ewent. wytłoczenie na stronie zewnętrznej)! Jeżeli urządzenie nie jest użytkowane przez dłuższy czas proszę wyjąć baterie, aby zapobiec „wyciekowi” kwasu akumulatorowego.
- Nie wolno łączyć baterii różnych typów lub baterii nowych z używanymi.
- Zamknąć kieszeń na baterie.

Uwaga: baterii nie powinno się wyrzucać do kosza na śmieci. Proszę zdeponować je we właściwym punkcie lub zwrócić w sklepie.

Proszę nigdy nie wrzucać baterii do ognia.

Obsługa

Spienianie mleka

Proszę stosować wyłącznie świeże mleko (najlepiej mleko pełnotłuste). Proszę nie podgrzewać wstępnie naczynia. Proszę uważać, aby naczynie było napełnione do jednej czwartej, ponieważ jego zawartość zwiększy podczas spieniania swoją objętość.

1. Proszę nalać nieco mleka do odpowiedniego wąskiego naczynia (np. szklanka).
2. Proszę zanurzyć całą spiralę spieniającą w mleku.
3. Aby uruchomić urządzenie do spieniania mleka, przytrzymaj wciśnięty wyłącznik znajdujący się na górze urządzenia.
4. Następnie proszę równomiernie poruszać urządzeniem w naczyniu, w górę i w dół, aż powstanie odpowiednia ilość piany. Proszę pamiętać, aby spirala zawsze była zanurzona w mleku.
5. Po puszczeniu przycisku urządzenie wyłączy się automatycznie. Dopiero wtedy wyjmij spiralę spieniającą z naczynia.
6. Pianę proszę nakładać łyżeczką do kawy.

Za pomocą urządzenia do spieniania mleka możesz także przygotowywać małe ilości dressingów do sałatek, koktajli i lodów.

Czyszczenie i pielęgnacja

- Spiralę spieniającą można zdemontować do mycia. W tym celu wyciągnij spiralę z urządzenia.

- Proszę zaraz po użyciu opłukać ja pod ciepłą bieżącą wodą. W tym celu mogą Państwo również na krótko włączyć urządzenie. Aby zapobiec rozpryskowi wody proszę ustawić urządzenie nad zlewem lub umywalką.
- Proszę nie zanurzać obudowy w wodzie. W razie potrzeby proszę tylko przetrzeć obudowę wilgotną ściereczką.
- Proszę nie stosować żadnych ostrych ani szorujących środków czyszczących.

Dane techniczne

Model:.....MS 3089

Zasilanie z baterii: 2x 1,5 V UM 3, AA

Niniejsze urządzenie odpowiada wymaganiom normy bezpieczeństwa użytkownika oraz spełnia wymagania dyrektywy niskonapięciowej i kompatybilności elektromagnetycznej.

Zastrzega się prawo do zmian technicznych!

WARUNKI GWARANCJI

Przyznajemy 24 miesiące gwarancji na produkt licząc od daty zakupu.

W tym okresie będziemy bezpłatnie usuwać w terminie 14 dni od daty dostarczenia wadliwego sprzętu z kartą gwarancyjną do miejsca zakupu wszystkie uszkodzenia powstałe w tym urządzeniu na skutek wady materiałów lub wadliwego wykonania, naprawiając oraz wymieniając wadliwe części lub (jeśli uznamy za stosowne) wymieniając całe urządzenie na nowe.

Sprzęt do naprawy powinien być dostarczony w komplecie wraz z dowodem zakupu oraz z ważną kartą gwarancyjną do sprzedawcy w miarę możliwości w oryginalnym opakowaniu lub innym odpowiednim dla zabezpieczenia przed uszkodzeniem. W razie braku kompletnego opakowania fabrycznego, ryzyko uszkodzenia sprzętu podczas transportu do i z miejsca zakupu ponosi reklamujący.

Naprawa gwarancyjna nie dotyczy czynności przewidzianych w instrukcji obsługi, do wykonania których zobowiązany jest użytkownik we własnym zakresie i na własny koszt.

Gwarancja nie obejmuje:

- mechanicznych, termicznych, chemicznych uszkodzeń sprzętu i wywołanych nimi wad,
- uszkodzeń powstałych w wyniku działania sił zewnętrznych takich jak wyładowania atmosferyczne, zmiana napięcia zasilania i innych zdarzeń losowych,
- nieprawidłowego ustawienia wartości napięcia elektrycznego, zasilanie z nieodpowiedniego gniazda zasilania,
- sznurów połączeniowych, sieciowych, żarówek, baterii, akumulatorów,

PL

- uszkodzeń wyrobu powstałych w wyniku niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją jego użytkowania, przechowywania, konserwacji, samowolnego zrywania plomb oraz wszelkich przeróbek i zmian konstrukcyjnych dokonanych przez użytkownika lub osoby niepowołane,
- roszczeń z tytułu parametrów technicznych wyrobu, o ile są one zgodne z podanymi przez producenta,
- prawidłowego zużycia i uszkodzeń, które mają nieistotny wpływ na wartość lub działanie tego urządzenia.

Karta gwarancyjna bez pieczętki sklepu, daty sprzedaży, nie wypełniona, źle wypełniona, ze śladami poprawek, nieczytelna wskutek zniszczenia, bez możliwości ustalenia miejsca sprzedaży oraz dołączonego dowodu zakupu jest nieważna.

Korzystanie z usług gwarancyjnych nie jest możliwe po upływie daty ważności gwarancji. Gwarancja na części lub całe urządzenie, które są wymieniane kończy się, wraz z końcem gwarancji na to urządzenie.

Wszystkie inne roszczenia, wliczając w to odszkodowania są wykluczone chyba, że prawo przewiduje inaczej. Roszczenia wykraczające poza tę umowę nie są uwzględniane przez tę gwarancję.

Gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

Gwarancja oraz zawarte w niej warunki obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej.



Znaczenie symbolu „Pojemnik na śmieci“

PL

Proszę oszczędzać nasze środowisko, sprzęt elektryczny nie należy do śmieci domowych.

Proszę korzystać z punktów zbiorczych, przewidzianych do zdawania sprzętu elektrycznego, i tam proszę oddawać sprzęt elektryczny, którego już nie będą Państwo używać.

Tym sposobem pomagają Państwo unikać potencjalnych następstw niewłaściwego usuwania odpadów, mających wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.

Tą drogą przyczyniają się Państwo do ponownego użycia, do recyklingu i do innych form wykorzystania starego sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Informacje, gdzie można zdać sprzęt, otrzymają Państwo w swoich urzędach komunalnych lub w administracji gminy.